

OOSTDUINKERKE '74 75

ORGAAN VAN DE
ORDE VAN DE PAARDEVISSER

Redactie: André Gossens, Ekenlaan 20, Oostduinkerke

Secretariaat: Zeldijk 23, Oostduinkerke



De Orde van de Paardevisser
nodigt U uit op de Sylvestervuren
28 december om 16.30 uur

Zoals ieder jaar rond het zelfde tijdstip,
tussen Kerstmis en Nieuwjaar, worden de
verlangsters en inwoners van Oostduin-
kerke uitgenodigd op de Sylvestervuren.

Deze hebben dit jaar plaats, voor de zesde
keer, op het strand, centrum zeedijk,
op 28 december.

In de namiddag worden oude kerstbomen
en takken opgevoerd en bij het vallen
van de avond wordt het vuur ontstoken in
een knetterende draagdoos.

Deze Sylvestervuren krijgen nog meer
glorie door het roosteren van aardappelen
en sprat. Een reukgerijk vol lekkere gear-
smeit tussen de sateegestruimende me-
nikte.

Zoals de vorige jaren hopen wij op een
sfeerrijke samenraking op het strand.



Aardappelen en sprat worden geprepareerd...

Der Orden der Fischer zu Pferde hat die
Duo Sie herzlich einuladen zu de Syl-
vesterfeuern am 28. Dezember 74 auf dem
Strand zu Oostduinkerke.

Alle Weihnachtsbäume, Äste und Stocken
werden verbrannt und Kartoffeln und
Sperrettes werden geröstet.

Die Orde van de Paardevisser

wenst U

een Vrolijk Kerstfeest en een Gelukkig Nieuwjaar!

L'Ordre du Pêcheur à Cheval

vous souhaite

un Joyeux Noël et une bonne et heureuse année!

Der Orden der Fischer zu Pferde

wünscht Ihnen

ein Frohes Weihnachtstfest und ein Glückliches Neues Jahr!

L'Ordre du Pêcheur à Cheval vous invite aux feux de la Saint-Sylvestre
le 28 décembre à 16.30 heures.

Comme chaque année à la même période,
entre Noël et Nieuwjaar, les visiteurs
et habitants d'Oostduinkerke sont cordialement
invités à assister aux feux de la
Saint-Sylvestre.

Ceux-ci ont lieu cette année pour la septième
fois sur la plage, entre dix et
28 décembre à la tombée du jour.

Entre l'après-midi on entasse des vieux
sapins et des branches et à la tombée

de jour le feu est allumé dans un cri-
goulement tout joyeux.

Ces feux de la Saint-Sylvestre se com-
plètent par la dégustation de pommes
de terre et sprats grillés. L'idée du feu
de bois et la fumée vous donnent une
ambiance de fête qu'il est agréable
de retrouver. Comme les années précédentes,
nous espérons une assistance nombreuse et
se demandant qu'à quel feu passer des
moments agréables sur la plage.



...en andere veel mensen aan de vuur gebracht.

foto De Zeeuwcht